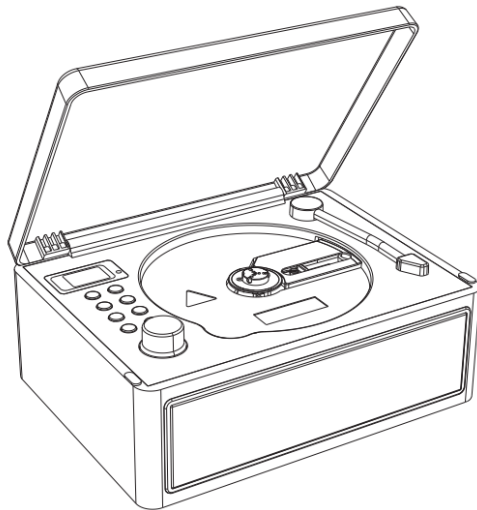


# *Halterrego*

## LECTEUR CD RETRO Bluetooth



## MANUEL DE L'UTILISATEUR

Réf : 0-HALRADCBF / 0-HALRADCBC

Vous venez d'acquérir un produit de la marque HALTERREGO et nous vous en remercions.

## **PRECAUTIONS D'UTILISATION**

Prenez le temps de lire les instructions du mode d'emploi en entier. Son contenu est conçu pour vous aider à installer et à utiliser votre appareil du mieux possible, pour profiter au maximum de toutes ses fonctionnalités.

**ATTENTION** : POUR REDUIRE LES RISQUES DE CHOCS ELECTRIQUES, NE PAS OUVRIR LE BOITIER.

NE CONTIENT AUCUNE PIÈCE REMPLAÇABLE PAR L'UTILISATEUR.

CONTACTEZ LE PERSONNEL COMPÉTENT EN CAS DE PROBLÈME.

- Conservez ce mode d'emploi pour référence future.
- Ne pas utiliser cet appareil à proximité de l'eau ni d'humidité.
- Ne pas utiliser cet appareil à proximité d'une machine à laver, d'un évier de cuisine, d'un bac à lessive, dans un sous-sol humide, près d'une piscine et généralement éviter les lieux contenant de l'eau ou de l'humidité.
- Débranchez l'équipement durant les orages ou lors des périodes d'inutilisation prolongées pour éviter les dommages au produit.
- Faites appel au personnel qualifié pour tout besoin de réparation.
- Une réparation est nécessaire lorsque l'appareil a été endommagé de quelque façon : par exemple, du liquide a été renversé ou des objets sont tombés dans l'appareil, l'appareil a été exposé à la pluie ou à l'humidité, l'appareil ne fonctionne pas normalement ou a subi une chute.
- Ne tentez pas de démonter l'appareil.
- L'ouverture ou le retrait du boîtier peut vous exposer à des tensions dangereuses et d'autres risques.
- Pour éviter les risques de choc électrique, ne surchargez pas les prises secteurs, les rallonges, ou les prises multiples.
- Veillez à utiliser une source d'alimentation correcte : branchez l'appareil dans une prise délivrant un courant adapté, tel que décrit dans le mode d'emploi ou indiqué sur le produit.
- Pour éteindre l'appareil complètement, débranchez-le.
- L'appareil ne doit pas être mis en contact avec des égouttements ou des éclaboussures, et ne placez jamais de conteneurs de liquides sur le dessus de l'appareil.
- N'exposez pas les piles à des chaleurs extrêmes en les plaçant au soleil, à proximité d'un feu ou autre source de chaleur.

### **ATTENTION**

- RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE !
  - NE PAS OUVRIR

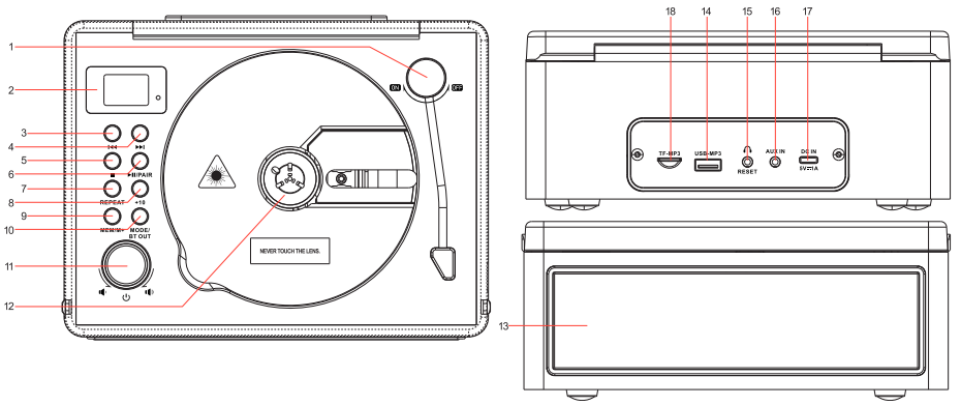


Votre radio utilise la technologie Bluetooth. Elle transmet et reçoit des fréquences radioélectriques (HF) autour de 2,4 GHz. Ces émissions d'hyperfréquences peuvent perturber le fonctionnement de nombreux appareils électroniques. Afin d'éviter tout accident, arrêtez votre enceinte Bluetooth lorsque vous vous situez dans les endroits suivants : endroits où du gaz inflammable est présent, dans un hôpital, un train, un avion ou une station essence, à proximité de portes automatiques ou d'alarmes incendie. Si vous possédez un stimulateur cardiaque ou autre prothèse, demandez conseil à votre médecin.






## **CONTENU DU PACK**

- Lecteur CD rétro
- Câble USB/USB-C
- Manuel d'utilisation







## DESCRIPTION DU PRODUIT





## EMPLACEMENT DES COMMANDES

1	BRAS DE LECTURE DÉCORATIF / CD MARCHÉ/ARRÊT	10	BOUTON MODE DE FONCTIONNEMENT/ÉMETTEUR BT (CD/USB/Bluetooth/Radio FM/AUX/BT OUT)
2	ÉCRAN LCD	11	BOUTON MARCHÉ/ARRÊT  ; BOUTON ROTATIF DU VOLUME
3	 BOUTON SAUT/RETOUR RAPIDE	12	COMPARTIMENT POUR CD
4	 BOUTON SAUT/AVANCE RAPIDE	13	HAUT-PARLEUR
5	BOUTON  STOP	14	PORT USB (LECTURE)
6	MODE CD/USB/BT; LECTURE/PAUSE  ; MODE FM : RECHERCHE AUTO : BOUTON DE CONNEXION BLUETOOTH	15	PRISE CASQUE/BOUTON DE RÉINITIALISATION
7	BOUTON RÉPÉTER	16	PRISE AUX IN
8	BOUTON +10	17	PRISE D'ENTRÉE CC (USB type C)
9	BOUTON MÉMOIRE (PROGRAMME) ; PRÉRÉGLAGE FM + BOUTON (HAUT)	18	PORT CARTE SD (LECTURE)


## FONCTIONNEMENT DE LA RADIO

1. Appuyez sur le bouton POWER  jusqu'à ce l'appareil s'allume. L'appareil sera alors « Allumé » **et le témoin LED d'alimentation s'allumera.**
2. Si l'appareil est en « **mode autre fonction** », appuyez plusieurs fois sur le bouton MODE pour sélectionner le mode FM. « rAd » s'affiche brièvement sur l'écran LCD, puis « FM » s'affiche avec la fréquence actuelle de la station de radio FM.
3. Pour rechercher et enregistrer automatiquement les stations de radio, appuyez sur le BOUTON  RECHERCHER jusqu'à ce que l'affichage des fréquences commence à défiler, puis relâchez le bouton.
4. Pour régler manuellement une station de radio spécifique, appuyez de manière répétitive sur le BOUTON TUNE-  ou TUNE+ . Utilisez la méthode de réglage manuel pour **syntoniser** les stations plus faibles qui sont ignorées lors du réglage automatique.
5. Pour syntoniser automatiquement la prochaine station de radio disponible, appuyez sur le BOUTON  ou  pendant 1 à 2 secondes jusqu'à ce que l'affichage de la fréquence commence à défiler, puis relâchez le bouton. Le syntonisateur arrêtera la recherche une fois qu'il aura capté à prochaine station émettrice dont le signal est suffisamment puissant.
6. Réglez le bouton ROTATIF DU VOLUME pour obtenir le niveau sonore souhaité.

### **STATIONS DE RADIO MÉMORISÉES**

1. Appuyez et maintenez le BOUTON MARCHE/ARRÊT pour allumer l'appareil.
2. **Appuyez de manière répétitive sur le BOUTON MODE pour passer en mode FM. La fréquence radio FM s'affichera sur l'ÉCRAN LCD.**
3. Réglez la fréquence sur la station de radio souhaitée en utilisant la méthode de réglage « manuel » ou « automatique ».
4. Appuyez et maintenez le BOUTON MÉMOIRE (BOUTON MEM/M+ 10). Le numéro de mémoire enregistré clignote sur l'ÉCRAN LCD. Remarque: P01 clignotera à l'écran si vous programmez l'enregistrement pour la première fois).
5. Appuyez de manière répétitive sur le bouton  ou  pour sélectionner le numéro d'enregistrement que vous souhaitez attribuer la station.
6. Appuyez sur le bouton MEM/M+ pour confirmer **la station que vous avez enregistrée.**
7. **Répétez les étapes 3 à 6 ci-dessus** pour enregistrer jusqu'à 40 stations FM.

### **REMARQUE :**

Cet appareil est doté d'une fonction de RECHERCHE AUTOMATIQUE qui enregistre automatiquement les 40 premières stations les plus puissantes trouvées. Pour utiliser cette fonction, assurez-vous que l'appareil est en mode FM. Appuyez et maintenez le BOUTON  jusqu'à ce que la fréquence de la station commence à faire la recherche. L'appareil effectuera une recherche de la fréquence la plus basse à la fréquence la plus élevée dans la bande de fréquences. Les stations de radio les plus puissantes trouvées seront enregistrées dans les emplacements prédéfinis à partir de P01 et jusqu'à ce que les 40 emplacements prédéfinis soient tous enregistrés (**P40**), ou jusqu'à ce qu'il n'y ait plus de stations à rechercher.











### **RAPPEL DES STATIONS DE RADIO MÉMORISÉES**

Appuyez de manière répétitive sur le bouton MEM/M+ pour sélectionner l'emplacement de la station que vous souhaitez écouter.

## FONCTIONNEMENT DU LECTEUR CD

### **VEUILLEZ LIRE CES INFORMATIONS IMPORTANTES :**

Les mécanismes CD utilisés dans ce type d'appareils sont conçus pour lire intégralement tous les CD commerciaux. Ils lisent également les disques CD-R/CD-RW auto-compilés, mais la lecture peut prendre jusqu'à 10 secondes avant de démarrer. Si la lecture ne démarre pas, cela est probablement dû à la qualité du disque CD-R/RW et/ou à la compatibilité du logiciel de compilation de CD. Le fabricant n'est pas responsable de la qualité de lecture des disques CD-R/RW. Ne collez pas d'étiquette ou d'autocollant sur les faces du disque CD-R/RW. Cela pourrait entraîner un dysfonctionnement.

1. Ouvrez le compartiment pour CD en le **soulevant**.
2. Insérez délicatement un CD audio dans le compartiment pour CD, la face imprimée vers le haut, puis basculez le bras décoratif vers la gauche pour que le lecteur commence à lire le disque. Le lecteur commencera à lire la table des matières du disque, le nombre total de pistes sur le CD apparaîtra sur l'écran LCD après quelques secondes. Pour fermer le tiroir du lecteur CD ou le maintenir ouvert sans affecter la lecture du CD.
3. Tournez le bouton ROTATIF DU VOLUME pour obtenir le niveau sonore souhaité.
4. Pour interrompre temporairement la lecture, appuyez sur le bouton LECTURE/PAUSE . Le témoin de lecture/pause «  » sur l'écran LCD **commence à clignoter**. Pour reprendre la lecture, appuyez encore sur le bouton LECTURE/PAUSE . **Le témoin de lecture/pause «  » reste allumé.**
5. Vous pouvez passer à une piste spécifique en appuyant sur le bouton SAUTER VERS L'ARRIERE  bouton ou SAUTER VERS L'AVANT . L'écran LCD indiquera le bon numéro de piste sélectionné.
6. Afin de retrouver une section particulière dans un titre, appuyez sur le bouton  /  jusqu'à retrouver la section.
7. Pour interrompre la lecture, appuyez sur le bouton STOP .
8. Appuyez et maintenez le bouton POWER  pour éteindre l'appareil après avoir écouté la musique.

### Commande de bouton +10

Appuyez une fois sur le bouton +10 pour faire avancer la recherche de musique par tranche de 10 pistes.


### MODE RÉPÉTER

#### Répéter 1

Pour répéter la piste en cours, appuyez une fois sur le BOUTON RÉPÉTER (**BOUTON 8**), LE TÉMOIN


RÉPÉTER  commencera à **clignoter sur** l'écran LCD. La lecture de la piste se poursuivra jusqu'à ce que la fonction répéter **soit désactivée en appuyant à nouveau sur le BOUTON RÉPÉTER**.

#### Répéter tout


Pour répéter toutes les pistes, appuyez deux fois sur le BOUTON RÉPÉTER, le TÉMOIN RÉPÉTER  reste allumé. La lecture de toutes les pistes du disque se fera en boucle.

### RÉPÉTER LE DOSSIER

Si vous jouez un CD MP3, appuyez sur le BOUTON RÉPÉTER de manière répétitive jusqu'à ce que le témoin

RÉPÉTER DOSSIER  **s'affiche sur l'ÉCRAN LCD, vous permettant ainsi de répéter** les titres du dossier.

### LECTURE ALÉATOIRE



Pour lire toutes les **pistes du CD de façon aléatoire**, appuyez de manière répétitive le BOUTON RÉPÉTER jusqu'à ce que le témoin de lecture **ALÉATOIRE**  **s'affiche** sur l'écran LCD. La lecture de toutes les pistes du disque se fera de façon aléatoire.




**Pour annuler la Fonction Répéter/Aléatoire** : Appuyez de manière répétitive sur le BOUTON RÉPÉTER jusqu'à ce que le témoin **RÉPÉTER/ALÉATOIRE** s'éteigne sur l'écran LCD.

### FONCTIONNEMENT DU PROGRAMME

Cette fonction permet aux pistes d'être jouées dans une séquence programmée.


**REMARQUE** : Les programmes ne peuvent être réglés qu'en mode STOP.

1. En mode arrêt CD, appuyez et maintenez le bouton MEM/M+, le témoin PROGRAMME « MEM » clignotera et le numéro de la Station « P01 » s'affichera sur l'écran LCD.
2. Appuyez sur le bouton SAUTER  ou  pour choisir la piste voulue. Le numéro de piste « 001 »



- clignotera sur l'écran LCD pour vous inviter à saisir une valeur.
- Appuyez le bouton **MEM** pour confirmer la **sélection**. Le numéro de la station passe à « P02 ».
  - Répétez les étapes 2 à 3 pour programmer jusqu'à 30 pistes maximum.
  - Lorsque 30 pistes au maximum ont été programmées, l'écran LCD affiche « FUL » pour indiquer que le **programme** est complet.
  - Une fois la programmation terminée, appuyez sur le bouton LECTURE/PAUSE  pour lancer la lecture. Les témoins PROGRAMME (MEM) et PLAY/PAUSE (  ) **restent allumés**.
  - Pour annuler la lecture programmée, appuyez deux fois sur le bouton STOP . Le témoin de PROGRAMME « MEM » **ne s'affichera plus sur l'écran LCD**.

## FONCTIONNEMENT USB ET CARTE SD (TF)




Cet appareil est conçu pour lire les fichiers MP3 stockés sur des clés USB ou des cartes SD. La lecture des fichiers stockés sur le périphérique USB/la carte SD peut ne pas être possible si leur format n'est pas conforme à la norme MP3.

- Appuyez et maintenez le bouton POWER  pour allumer l'appareil. Appuyez de manière répétitive sur le bouton MODE jusqu'à ce que le témoin du mode USB/SD « USB » OU « SD » s'affiche sur l'écran LCD.
  - Insérez votre clé USB/carte SD dans le port USB/port SD situé à l'arrière de l'appareil, la lecture de la clé USB/carte SD va commencer.
- Remarque :** USB/SD prend en charge une capacité de clé USB maximale de 32 Go.
- Après la lecture de la clé USB, l'appareil affichera le nombre total de pistes/fichiers contenus dans la clé.

### Lecture USB

Après la lecture de la clé USB/carte SD, appuyez une fois sur le bouton  pour lire la première piste/le premier fichier de la clé USB/carte SD. Le témoin LECTURE/PAUSE «  » reste allumé pendant la lecture.

### Commande Lecture/Pause

Pour interrompre temporairement la lecture, appuyez sur le bouton , la lecture de la musique sera mise en pause et le témoin «  » va clignoter. Appuyez encore sur le bouton  pour reprendre la lecture.



### Arrêter la lecture

Pour interrompre la lecture, appuyez sur le bouton STOP  qui se trouve sur l'appareil. Le nombre total de pistes/fichiers présents sur la clé USB s'affichera sur l'écran LCD.

### Sauter une piste

Pendant la lecture, appuyez sur les boutons SAUT arrière  ou avant  pour passer à la piste/au fichier précédent ou suivant.

### Recherche de musique à grande vitesse


Pendant la lecture, appuyez et maintenez les boutons SAUT avant  ou arrière  pour parcourir rapidement la piste/le fichier actuel vers l'avant ou vers l'arrière. Lorsque vous relâchez les boutons SAUT, la vitesse de lecture normale reprend immédiatement.

### Commande 10+

Appuyez sur le bouton +10 pour faire avancer la recherche de musique par tranche de 10 pistes.


## MODE RÉPÉTER

### Répéter 1

Pour répéter la piste en cours, appuyez une fois sur le BOUTON RÉPÉTER, LE TÉMOIN RÉPÉTER  **commencera à clignoter sur** l'écran LCD. La lecture de la piste se poursuivra jusqu'à ce que la fonction de répétition soit désactivée.

## RÉPÉTER LE DOSSIER

Si votre clé USB contient plusieurs dossiers de musique MP3, appuyez de manière répétitive sur le BOUTON

RÉPÉTER jusqu'à ce que le témoin RÉPÉTER LE DOSSIER  s'affiche sur l'ÉCRAN LCD pour répéter la lecture des pistes du dossier sélectionné.


### Répéter tout

Pour répéter toutes les pistes, appuyez de manière répétitive sur le BOUTON RÉPÉTER, le TÉMOIN RÉPÉTER



reste allumé. La lecture de toutes les pistes du disque se fera en boucle.







## LECTURE ALÉATOIRE

Pour lire toutes les **pistes de votre clé USB de façon aléatoire**, appuyez de manière répétitive sur le BOUTON RÉPÉTER jusqu'à ce que le témoin de lecture **ALÉATOIRE**  **s'affiche sur** l'écran LCD. La lecture de toutes les **pistes de la clé USB** se fera de façon aléatoire.

**Pour annuler la Fonction Répéter/Aléatoire** : Appuyez le BOUTON RÉPÉTER jusqu'à ce que le témoin **RÉPÉTER/ALÉATOIRE** s'éteigne sur l'écran LCD.

## Lecture USB programmée


Cet appareil peut être programmé pour lire jusqu'à 99 pistes en mode USB.






1. **Une fois votre clé USB branchée sur le port USB, assurez-vous que l'appareil est en mode arrêté.**
2. Appuyez et maintenez le bouton MEM/M+, le témoin PROGRAMME « MEM » **clignotera** et le numéro de chaîne du programme « P01 » s'affichera sur l'écran LCD.
3. Appuyez sur le bouton  ou  pour choisir la piste à programmer. Le numéro de piste « 001 » **clignotera** sur l'écran LCD pour vous inviter à saisir une valeur.
4. Appuyez encore sur le bouton MEM pour confirmer la sélection. Le numéro de chaîne du programme passera à « P02 ».
5. Vous pouvez répéter les étapes 3 et 4 pour programmer jusqu'à 99 pistes. Lorsque la mémoire est pleine, « FUL » s'affiche sur l'écran LCD.
6. Appuyez sur le bouton LECTURE/PAUSE  pour lancer la lecture programmée.
7. Appuyez sur le bouton STOP  une fois pour arrêter la lecture.
8. Appuyez sur le bouton  pour reprendre la lecture programmée.
9. Pour annuler la lecture programmée, appuyez deux fois sur le bouton STOP .

## FONCTIONNEMENT DU BLUETOOTH

### APPAIRAGE D'UN SMARTPHONE OU D'UN APPAREIL COMPATIBLE BLUETOOTH

La fonction Bluetooth vous permet de diffuser et de jouer la musique numérique stockée sur votre appareil compatible Bluetooth sur votre appareil.

1. Appuyez et maintenez le bouton POWER  pour allumer l'appareil. Appuyez de manière répétitive le bouton MODE pour sélectionner le mode Bluetooth. **Le témoin « bt »** clignotera **sur** l'écran LCD.
2. L'appareil démarre en mode de connexion automatique et recherche un appareil précédemment associé qui est actif et à portée (10 mètres). Si l'appareil est détecté, une brève mélodie de bienvenue retentit et le témoin Bluetooth « bt » **sur l'écran LCD** reste allumé. Si aucun appareil actif n'est détecté, l'appareil bascule en mode d'appairage interactif et le **témoin Bluetooth continue de clignoter**.
3. Pour établir une nouvelle connexion, activez la fonction Bluetooth de votre appareil compatible Bluetooth et activez la fonction de recherche ou d'analyse pour trouver « 0-HALRADCD » dans la liste des appareils Bluetooth détectables. Choisissez le « 0-HALRADCD » dans la liste des appareils disponibles quand il apparaît à l'écran. Une petite mélodie de bienvenue retentira si vous réussissez à le connecter. Si vous devez entrer un mot de passe, tapez « 0000 ».
4. Si aucune association ni aucune connexion ne sont établies dans les 5 minutes, l'appareil peut passer en mode

- d'association manuelle. Vous devez appuyer et maintenir le bouton /PAIR (Jumelage) jusqu'à ce que le témoin Bluetooth clignote pour lancer une demande d'association/de connexion vers un appareil Bluetooth nouveau ou ancien. Passez à l'étape n° 3 pour terminer le processus.
- Une fois votre appareil associé et connecté au 0-HALRADCD, l'appareil émettra une brève mélodie de bienvenue et le témoin Bluetooth restera allumé. Vous pouvez désormais jouer de la musique depuis votre appareil compatible Bluetooth sans fil sur le 0-HALRADCD.
  - Si vous souhaitez connecter le 0-HALRADCD **à un autre appareil externe compatible Bluetooth** alors qu'il est déjà associé à un autre appareil, appuyez et maintenez le bouton /PAIR (Jumelage) pendant quelques secondes pour déconnecter la connexion existante. Deux signaux sonores courts vont retentir et le voyant Bluetooth va commencer à clignoter. Répétez les étapes 3 à 4 ci-dessus pour associer un nouvel appareil.
  - Tournez le bouton de CONTRÔLE DU VOLUME situé sur le panneau supérieur pour augmenter progressivement le volume d'écoute jusqu'à atteindre un niveau confortable.
  - Appuyez sur le BOUTON LECTURE/PAUSE  pour contrôler la lecture/pause.
  - Appuyez sur le BOUTON SAUT AVANT  pour passer à la chanson suivante et sur le BOUTON SAUT ARRIERE  pour passer à la chanson précédente.

#### Remarques :

- Si vous ne parvenez pas à associer l'appareil à votre appareil compatible Bluetooth, essayez de résoudre le problème en éteignant l'appareil, puis en le rallumant, et en recommençant le processus d'association.
- La fonction Bluetooth de l'appareil restera associée tant que l'appareil associé ne se trouvera pas hors de portée (10 mètres). Si la connexion interrompue est rétablie dans les 20 secondes, le 0-HALRADCD se reconnectera automatiquement à l'appareil actuellement associé. Sinon, vous devrez rétablir la connexion manuellement plus tard.
- Vous aurez peut-être besoin de désactiver la fonction Bluetooth de l'appareil externe associé avant de créer une nouvelle connexion.
- Référez-vous au manuel de votre smartphone 21,822 mm ou de votre appareil externe compatible Bluetooth pour consulter les instructions d'utilisation correctes du Bluetooth, car celles-ci peuvent varier d'un modèle à l'autre.
- Si votre appareil compatible Bluetooth ne prend pas en charge le profil A2DP, il ne pourra pas lire la musique via le système 0-HALRADCD, même après avoir été associé et connecté avec succès.
- Si vous associez et connectez votre ordinateur personnel au 0-HALRADCD par Bluetooth, vous aurez peut-être besoin de définir le 0-HALRADCD comme périphérique audio par défaut de votre ordinateur.

#### RECONNEXION À UN SMARTPHONE OU À UN APPAREIL COMPATIBLE BLUETOOTH

Même si votre smartphone ou votre appareil Bluetooth est déjà associé au 0-HALRADCD et que les deux fonctions Bluetooth sont activées, ils peuvent se déconnecter à un moment donné en raison d'une déconnexion manuelle intentionnelle, d'interférences externes indésirables ou d'un dépassement de la portée pendant plus de 10 secondes. Si cela arrivait, l'appareil émettrait deux bips courts. Vous pouvez les associer à nouveau et reprendre la lecture en :


- sélectionnant « 0-HALRADCD » dans la liste des appareils sur votre smartphone ou votre appareil Bluetooth. Le 0-HALRADCD devrait se reconnecter à votre appareil compatible Bluetooth dans les 5 secondes.
- Appuyez sur le bouton de lecture du lecteur de musique de votre appareil compatible Bluetooth pour reprendre la lecture.

### **FONCTIONNEMENT DE L'ÉMETTEUR BLUETOOTH**

- Lorsque l'appareil est allumé, passez en mode CD, USB, SD ou AUX, puis appuyez et maintenez la touche MODE /BT OUT pendant 2 secondes pour passer en mode de transmission Bluetooth. L'écran affiche BT1, tandis que les caractères BT s'affichent en haut de l'écran et clignotent.
- À ce stade, le périphérique de réception Bluetooth externe recherche le 0-HALRADCD / BC pouvant être associé et connecté. Une fois la connexion établie, les caractères BT cessent de clignoter.
- Si vous souhaitez revenir au mode de réception Bluetooth normal, appuyez et maintenez de nouveau pendant 2 secondes la touche Mode /BT OUT. Le symbole BT disparaîtra et l'appareil reviendra au mode de lecture normal.
- REMARQUE :
  - En mode FM et lecture BT, vous ne pouvez pas basculer en mode transmission Bluetooth.
  - En mode de transmission Bluetooth, vous pouvez uniquement passer en mode CD, USB, SD ou AUX pour écouter de la musique.

## **FONCTIONNEMENT AUX IN**

Vous pouvez faire jouer d'autres sources musicales (iPod, MP3 ou autres lecteurs audio numériques) via les haut-parleurs de l'appareil en connectant la PRISE AUX IN à la prise audio ou à la prise casque de votre lecteur externe.

1. Branchez une extrémité d'un câble audio de 3,5 mm (non fourni) dans la PRISE AUX IN et l'autre extrémité dans la prise casque de votre lecteur audio numérique.
2. Appuyez et maintenez le bouton POWER  pour allumer l'appareil. Appuyez de manière répétitive le bouton MODE pour sélectionner le mode AUX. « **AUX** » s'affichera **sur l'écran LCD**.
3. Allumez l'appareil externe que vous avez branché sur la PRISE AUX IN et lancez la lecture.
4. Réglez progressivement les commandes de volume de votre appareil et de l'appareil externe jusqu'à obtenir un niveau d'écoute confortable.
5. Éteignez le lecteur audio externe et l'appareil après utilisation. Débranchez le câble audio de la prise AUX IN.

### **Remarques :**

- Si vous branchez l'appareil à la prise de sortie audio de votre appareil externe, il vous suffit de régler la COMMANDE DE VOLUME de votre appareil. Si vous vous connectez à la prise casque de votre appareil externe, vous aurez peut-être besoin de régler les commandes de volume de votre appareil externe et celui de de l'appareil pour obtenir le niveau d'écoute souhaité.
- N'oubliez pas d'éteindre l'appareil et de débrancher le câble AUX in une fois que vous avez fini d'écouter. N'oubliez surtout pas de couper l'alimentation de votre périphérique audio externe.

## **UTILISATION D'UN CASQUE (NON FOURNI)**

Vous pouvez écouter en privé en branchant la fiche de votre casque stéréo (non fourni) dans la prise casque située sur le panneau supérieur. Les haut-parleurs seront déconnectés lorsque vous utiliserez un casque.

**Veillez prendre connaissance de ces informations importantes avant d'utiliser vos écouteurs.**

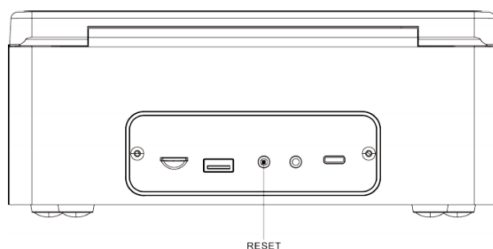
- 1.) Évitez d'écouter la musique pendant longtemps avec un volume très élevé, car cela pourrait altérer votre audition.
- 2.) Si vous ressentez des bourdonnements dans les oreilles, réduisez le volume ou éteignez l'appareil.
- 3.) Gardez le volume à un niveau raisonnable, même si votre casque est de type ouvert, conçu pour vous permettre d'entendre les sons extérieurs. Veuillez noter qu'un volume trop élevé peut tout de même bloquer la réception des sons extérieurs.

**Ne placez pas le bras au-dessus du CD pendant que l'appareil joue, car cela pourrait endommager votre CD.** N'essayez pas de tirer ou de retirer le bras. Cela constituera une violation de la garantie.

## **RESTAURATION DES PARAMÈTRES D'USINE DE L'APPAREIL**

### **Restauration des paramètres d'usine**

Lorsque l'appareil est en mode FM, appuyez simultanément et sans relâcher les touches RÉPÉTER et MODE jusqu'à ce que **tous les caractères s'affichent simultanément sur l'écran LCD. L'appareil s'arrêtera automatiquement. La restauration des paramètres d'usine efface la mémoire système et tous vos réglages, stations et mémoires précédents seront effacés.**





RÉINITIALISER

## **GUIDE DE DÉPANNAGE**

Symptôme	Cause possible	Solution
L'appareil ne répond pas (pas d'alimentation)	L'appareil est débranché de la prise secteur.	<b>Rebranchez l'appareil à la prise secteur.</b>
	La prise secteur n'est pas alimentée.	Essayez de brancher l'appareil sur une autre prise secteur.
L'appareil est EN MARCHÉ mais le volume est faible ou inexistant.	Volume réglé trop bas.	Tournez lentement le bouton VOLUME pour augmenter le niveau du son.
FM, aucun son	L'appareil n'est pas en mode Radio.	<b>Appuyez de manière répétitive le bouton MODE pour sélectionner le mode RADIO jusqu'à ce que FM s'affiche sur l'écran LCD.</b>
Bluetooth, aucun son	L'appareil n'est pas connecté à votre appareil compatible Bluetooth.	Suivez les étapes « Utilisation du Bluetooth » pour connecter les haut-parleurs.
	L'appareil est hors de portée.	Placez l'appareil dans une zone couverte par le Bluetooth (9 mètres)
	Le volume de votre appareil compatible Bluetooth est réglé trop bas.	Augmentez le niveau de volume de votre appareil compatible Bluetooth.
Bruit ou son déformé pendant une transmission FM	Station mal réglée.	Réglez avec précision la station de radio FM.
	La réception FM est faible.	Essayez de placer l'appareil près d'une fenêtre ouverte jusqu'à ce que vous obteniez une meilleure réception possible.
Le lecteur USB ne joue pas	L'appareil n'est pas en mode USB.	Appuyez plusieurs fois sur le BOUTON MODE pour sélectionner le mode USB.
	Impossible de lire les données USB.	La clé USB est défectueuse, remplacez-la par une autre qui fonctionne.
Le lecteur CD ne joue pas	L'appareil n'est pas en mode CD.	Appuyez plusieurs fois sur le BOUTON MODE pour sélectionner le mode CD.
Le lecteur CD ne joue pas	Le CD est mal inséré.	Insérez le CD avec la face imprimée orientée vers l'extérieur.
	Si le CD est compilé par vos soins, le support utilisé peut ne pas être compatible avec le lecteur.	Utilisez un support vierge de meilleure qualité et refaites le test.
Le CD saute pendant la lecture	Le disque est soit sale, soit rayé.	Nettoyez le CD avec un chiffon propre ou utilisez un autre disque.
Bruit intermittent provenant du lecteur CD	Disque sale ou défectueux.	Nettoyez ou remplacez le CD défectueux.
	Lentille sale.	Utilisez un disque nettoyant de lentilles de CD pour nettoyer la lentille.
	Le lecteur est soumis à des chocs ou vibrations excessifs.	Placez le lecteur à l'écart des chocs et des vibrations.
Le son est distordu		Baissez le volume.
	Le niveau du volume est trop élevé.	

	La source sonore est distordue.	Essayez une autre source sonore. Si vous utilisez une source audio externe telle qu'un iPod d'ancienne génération, essayez de réduire le volume de sortie sur l'appareil lui-même.
L'appareil chauffe après une utilisation prolongée à volume élevé.	C'est normal.	Éteignez l'appareil pendant un certain temps ou baissez le volume.

## CARACTÉRISTIQUES

Plage de fréquences radio FM	87.5 - 108 MHz
Bluetooth	V5.3
Fréquence Bluetooth	2402~2480 MHz
Puissance de transmission radio-fréquence max	1mW
USB	Prise en charge des périphériques USB allant jusqu'à 32 Go
Source d'alimentation	Sortie CC 5 V  1 A (USB de type C)
Batterie lithium rechargeable intégrée	CC 3,7 V  , 3 000 mAh
Puissance de charge min & max	2.5W-30W

## GARANTIE

Ce que votre garantie ne couvre pas :

- Actes naturels, comme le feu ou la décharge statique.
- Dommages résultant de la réparation ou de la modification non autorisés ou de l'accident.
- Dommages résultant de la mauvaise utilisation ou de la négligence.
- Une unité a été modifiée ou intégrée à d'autres produits ou est utilisée à des fins institutionnelles ou commerciales.
- Manipulation ou installation non conformes.

## RECYCLAGE



Ce symbole indique que ce produit ne doit pas être jeté avec les autres déchets ménagers classiques en Union Européenne. Pour protéger l'environnement et la santé humaine du rejet de déchets incontrôlé, veuillez disposer de cet appareil séparément des déchets ménagers et il est de votre responsabilité d'en disposer de manière à en permettre le recyclage pour permettre une réutilisation correcte de ses ressources. Pour ce faire, apportez cet appareil dans un point de collecte approprié ou prenez contact avec le revendeur en cas de doute. Le revendeur du produit a le devoir de vous aider à disposer du produit de manière correcte pour son recyclage.

## Déclaration UE de conformité simplifiée

Par la présente, WE Connect, 4 avenue Louise-Amélie Leblois, 77700 Serris, déclare sous sa seule responsabilité que le produit **0-HALRADCDBC / 0-HALRADCBF** de marque HALTERREGO lorsqu'il est installé, entretenu et utilisé dans les applications pour lesquelles il a été conçu, et selon les normes d'installation appropriées, est conforme aux exigences essentielles des directives CE : 2014/53/EU. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible sur notre site : [www.d2diffusion.com](http://www.d2diffusion.com)

N'hésitez pas à contacter notre service technique au 01 60 95 05 10 ou par mail à [contact@connect-we.com](mailto:contact@connect-we.com) pour tous problèmes techniques ou explications.

**PRECAUCIONES DE USO**

Lea atentamente las siguientes instrucciones de seguridad y guárdelas cuidadosamente para su uso posterior.

**ATENCIÓN**

Ninguna pieza de este aparato puede ser reparada o sustituida por el usuario. Confíe las reparaciones a personal cualificado. Cualquier desmontaje del aparato dará lugar a la anulación de la garantía.

**Advertencia**

- No coloque el producto ni sus accesorios cerca del fuego ni de otras fuentes de calor, incluida la luz solar.
- Apague el producto durante una tormenta eléctrica.
- Mantenga el aparato y su cable fuera del alcance de los niños menores de 6 años.
- Antes de conectar el producto a una toma de corriente, asegúrese de que esta suministra la corriente adecuada consultando la etiqueta de corriente situada en la parte posterior o inferior del aparato. Si el voltaje es diferente, no conecte el producto a la toma de corriente.
- Manipule el aparato con precaución para evitar daños y lesiones.
- No lo utilice bajo la lluvia.
- Mantenga siempre el volumen a un nivel razonable



Su dispositivo utiliza tecnología Bluetooth. Transmite y recibe frecuencias de radio (HF) alrededor de 2,4 GHz. Estas emisiones de hiperfrecuencias pueden interferir en el funcionamiento de muchos dispositivos electrónicos. Para evitar cualquier accidente, apague los auriculares cuando se encuentre en los siguientes lugares: lugares donde haya gas inflamable, en un hospital, un tren, un avión o una gasolinera, cerca de puertas automáticas o alarmas contra incendios. Si tiene un marcapasos u otra prótesis, consulte a su médico.

**CONTENIDO DEL PAQUETE**

- Reproductor de CD retro
- Cable USB/USB-C
- Manual de instrucciones

**UBICACIÓN DE LOS MANDOS**

1	BRAZO DE REPRODUCCIÓN DECORATIVO / CD ENCENDIDO/APAGADO	10	BOTÓN DE MODO DE FUNCIONAMIENTO/TRANSMISOR BT (CD/USB/Bluetooth/Radio FM/AUX/BT OUT)
2	PANTALLA LCD	11	BOTÓN DE ENCENDIDO/APAGADO ;
3	BOTÓN DE SALTO/RETORNO RÁPIDO	12	BOTÓN GIRATORIO DE VOLUMEN
4	BOTÓN DE SALTO/AVANCE RÁPIDO	13	COMPARTIMENTO PARA CD
5	BOTÓN STOP	14	ALTAVOZ
6	MODO CD/USB/BT; REPRODUCCIÓN/PAUSA ;	15	PUERTO USB (LECTURA)
7	MODO FM: BÚSQUEDA AUTOMÁTICA:	16	TOMA DE AURICULARES/BOTÓN DE REINICIO
8	BOTÓN DE CONEXIÓN BLUETOOTH	17	TOMA AUX IN
9	BOTÓN REPETIR	18	TOMA DE ENTRADA CC (USB tipo C)

## FUNCIONAMIENTO DE LA RADIO

1. Pulse el botón **POWER** hasta que el aparato se encienda. La radio se encenderá y el indicador LED de funcionamiento se iluminará.
2. Si el aparato está en otro modo, pulse varias veces el botón **MODE** para seleccionar el modo **FM**. En la pantalla LCD aparecerá brevemente "rAd" y luego "FM", junto con la frecuencia actual.
3. Para buscar y memorizar automáticamente las emisoras, mantenga pulsado el **botón de búsqueda** hasta que las frecuencias comiencen a desplazarse, luego suéltelo.
4. Para ajustar manualmente una emisora concreta, pulse repetidamente **TUNE-** o **TUNE+**. Use este método para emisoras débiles que la búsqueda automática no detecta.
5. Para buscar la siguiente emisora disponible, mantenga pulsado **TUNE-** o **TUNE+** durante 1–2 segundos hasta que la frecuencia empiece a desplazarse. El sintonizador se detendrá al encontrar una emisora con señal suficientemente fuerte.
6. Ajuste el **control de volumen** hasta alcanzar el nivel deseado.

## MEMORIZACIÓN DE EMISORAS

1. Mantenga pulsado el botón **POWER** para encender el aparato.
2. Pulse repetidamente **MODE** para activar el modo **FM**.
3. Ajuste la frecuencia mediante el método **manual** o **automático**.
4. Mantenga pulsado el botón **MEM/M+**. El número de memoria parpadeará en la pantalla. (Ej.: "P01" si es la primera vez que graba.)
5. Pulse repetidamente **◀◀** o **▶▶** para elegir el número de memoria.
6. Pulse **MEM/M+** para confirmar.
7. Repita para guardar hasta **40 emisoras FM**.

### Nota

El aparato dispone de un **escaneo automático** que memoriza las 40 emisoras más potentes. Mantenga pulsado el botón de búsqueda para iniciar la detección.

## RELLAMAR EMISORAS MEMORIZADAS

Pulse repetidamente **MEM/M+** hasta seleccionar la emisora deseada.

## REPRODUCTOR DE CD – FUNCIONAMIENTO

### Información importante

El mecanismo de CD está diseñado para CDs comerciales y CD-R/CD-RW grabados en formato estándar. Algunos discos pueden tardar hasta **10 segundos** en iniciar la reproducción. La calidad del disco y del software de grabación pueden afectar el funcionamiento.

### Uso

1. Abra el compartimento del CD levantando la tapa.
2. Inserte un CD con la etiqueta hacia arriba. La lectura de la tabla de contenidos comenzará y el número total de pistas aparecerá en pantalla.
3. Ajuste el volumen con la **rueda de volumen**.
4. Pulse **PLAY/PAUSE** para pausar o reanudar.
5. Pulse **◀◀** o **▶▶** para cambiar de pista.
6. Mantenga pulsados **◀◀** o **▶▶** para avanzar/retroceder rápidamente dentro de un tema.
7. Pulse **STOP** para detener la reproducción.
8. Mantenga pulsado **POWER** para apagar.

### Botón +10

Pulse **+10** para saltar de 10 en 10 pistas.

## MODO REPETICIÓN (REPEAT)

### Repetir 1 pista

Pulse **REPEAT** una vez. El icono correspondiente parpadeará.

### Repetir todas las pistas

Pulse **REPEAT** dos veces. El icono permanecerá fijo.

### Repetir carpeta (solo MP3)

Pulse repetidamente **REPEAT** hasta que aparezca "REPEAT FOLDER".

## Reproducción aleatoria (RANDOM)

Pulse **REPEAT** hasta que aparezca el icono de reproducción aleatoria.

## Cancelar Repetir/Aleatorio

Pulse repetidamente **REPEAT** hasta que los iconos desaparezcan.

## PROGRAMACIÓN DE PISTAS (CD)

1. Con el CD detenido, mantenga pulsado **MEM/M+**. Aparecerá "P01".
2. Seleccione la pista con ◀◀ o ▶▶.
3. Pulse **MEM** para confirmar.
4. Repita para programar hasta **30 pistas**.
5. Si la memoria se llena, aparecerá "FUL".
6. Pulse **PLAY/PAUSE** para iniciar la reproducción programada.
7. Pulse **STOP** dos veces para borrar el programa.

## FUNCIONAMIENTO USB / TARJETA SD

1. Encienda y seleccione el modo **USB** o **SD**.
2. Inserte la memoria USB o tarjeta SD (máx. **32 GB**).
3. El aparato mostrará el número total de archivos.

### Reproducción

- Pulse **PLAY** para comenzar.
- Pulse **PLAY/PAUSE** para pausar/reanudar.
- Pulse **STOP** para detener.
- Use ◀◀ / ▶▶ para cambiar de pista.
- Mantenga ◀◀ / ▶▶ para avance rápido.
- Botón **+10** para saltos de 10 pistas.

### Modo repetición

(Idéntico al modo CD.)

### Programación USB

Puede programar hasta **99 pistas** usando el mismo procedimiento que el modo CD.

## FUNCIONAMIENTO BLUETOOTH (RECEPCIÓN)

### Emparejar un smartphone o dispositivo Bluetooth

1. Seleccione el modo **Bluetooth** (en pantalla: "bt").
2. El dispositivo buscará automáticamente el último aparato emparejado.
3. Active el Bluetooth de su smartphone y seleccione "**0-HALRADCD**". Código de emparejamiento (si solicitado): **0000**.
4. Si no se conecta en 5 minutos, mantenga pulsado **PAIR** para forzar el emparejamiento.
5. Una vez conectado, puede reproducir música de forma inalámbrica.
6. Para conectar otro dispositivo, mantenga pulsado **PAIR** para desconectar el actual.
7. Ajuste el volumen con el control superior.
8. Use **PLAY/PAUSE** y ◀◀ / ▶▶ para controlar la música.

### Recomendaciones

- Si no puede emparejar, reinicie ambos dispositivos.
- El alcance máximo es de **10 m**.
- Si se desconecta durante menos de 20 segundos, el equipo suele reconectar automáticamente.
- Algunos PCs requieren seleccionar manualmente el aparato como salida de audio.

## RECONEXIÓN BLUETOOTH

Para reconectar tras una desconexión:

1. Elija "**0-HALRADCD**" en la lista de dispositivos Bluetooth del teléfono.
2. Pulse **PLAY** en su dispositivo.

## MODO TRANSMISOR BLUETOOTH (BT OUT)

1. En modo CD/USB/SD/AUX, mantenga pulsado **MODE/BT OUT** 2 segundos. Aparece "BT1".
2. El aparato podrá enviar audio a auriculares o altavoces Bluetooth externos.
3. Para volver al modo Bluetooth normal, mantenga **MODE/BT OUT** nuevamente.

## Nota

- No se puede activar el modo transmisor desde FM ni desde el modo Bluetooth receptor.
- Solo sirve para transmitir audio desde CD/USB/SD/AUX.

## ENTRADA AUX (AUX IN)

1. Conecte un cable de 3,5 mm entre **AUX IN** y la salida de su dispositivo.
2. Seleccione el modo **AUX**.
3. Reproduzca desde su dispositivo externo.
4. Ajuste el volumen desde ambos aparatos.
5. Apague y desconecte tras el uso.

## USO DE AURICULARES

- Conecte unos auriculares (no incluidos) al puerto correspondiente.
- Los altavoces se silencian automáticamente.


## Precauciones

- No escuche a un volumen excesivo durante períodos prolongados.
- Si siente zumbidos, reduzca el volumen o apague.
- Incluso con cascos "abiertos", evite volúmenes demasiado altos.

## RESTABLECIMIENTO DE FÁBRICA

1. En modo FM, mantenga pulsados **REPEAT + MODE** hasta que todos los caracteres aparezcan en pantalla.
2. El aparato se apagará y se restablecerán todos los ajustes, memorias y emisoras.

## CARACTERÍSTICAS

Rango de frecuencias de radio FM	87.5 - 108 MHz
Bluetooth	V5.3
Frecuencia Bluetooth	2402~2480 MHz
Potencia máxima de transmisión de radiofrecuencia	1mW
USB	Compatible con dispositivos USB de hasta 32 GB
Fuente de alimentación	Salida de CC de 5 V y 1 A (USB tipo C)
Batería de litio recargable integrada	CC 3,7 V  , 3 000 mAh
Potencia de carga mínima y máxima	2.5W-30W

## GARANTÍA

Lo que no cubre la garantía:

- Fenómenos naturales, como incendios o descargas estáticas.
- Daños resultantes de reparaciones o modificaciones no autorizadas, o accidentes.
- Daños resultantes de un uso indebido o negligencia.
- Una unidad que haya sido modificada o integrada con otros productos, o que se utilice con fines institucionales o comerciales.
- Manipulación o instalación inadecuadas.

## RECICLAJE

Este símbolo indica que este producto no debe desecharse junto con otros residuos domésticos convencionales en la Unión Europea. Para proteger el medio ambiente y la salud humana de la eliminación incontrolada de residuos, deseche este dispositivo por separado de los residuos domésticos y es su responsabilidad desecharlo de manera que permita su reciclaje para que sus recursos puedan reutilizarse adecuadamente. Para ello, lleve este dispositivo a un punto de recogida

adecuado o póngase en contacto con el distribuidor si tiene dudas. El minorista del producto tiene la obligación de ayudarle a desechar el producto correctamente para su reciclaje.

### **DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD SIMPLIFICADA**

WE Connect, 4 Avenue Louise-Amélie Leblois, 77700 Serris, declara bajo su exclusiva responsabilidad que el producto de la marca Halterrego **0-HALRADCDBC / 0-HALRADCDBF**, cuando se instala, mantiene y utiliza en las aplicaciones para las que ha sido diseñado, y de conformidad con las normas de instalación adecuadas, cumple los requisitos esenciales de las directivas CE: 2014/53/UE.

El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en nuestro sitio web: [www.d2diffusion.com](http://www.d2diffusion.com)

Para cualquier pregunta técnica, puede ponerse en contacto con nosotros por teléfono en el +33 (0)1 60 95 05 10 o por correo electrónico en [contact@connect-we.com](mailto:contact@connect-we.com).

### **NEDERLANDS**

#### **LET OP**

Geen enkel onderdeel van dit apparaat kan door de gebruiker worden gerepareerd of vervangen. Laat reparaties uitvoeren door gekwalificeerd personeel. Elke demontage van het apparaat maakt de garantie ongeldig.

#### **Waarschuwing**

- Plaats het product en de accessoires niet in de buurt van vuur of andere warmtebronnen, inclusief direct zonlicht.
- Schakel het product uit tijdens onweer.
- Houd het apparaat en de kabel buiten het bereik van kinderen jonger dan 6 jaar.
- Voordat u het product op een stopcontact aansluit, controleer of het stopcontact de juiste stroom levert volgens het stroomlabel op de achterkant of onderkant van het apparaat. Als de spanning verschilt, sluit het product dan niet aan op het stopcontact.
- Behandel het apparaat voorzichtig om schade en letsel te voorkomen.
- Stel batterijen niet bloot aan extreme hitte door ze in de zon, bij vuur of andere warmtebronnen te plaatsen.
- Houd het volume altijd op een redelijk niveau.



Uw apparaat maakt gebruik van Bluetooth-technologie. Het zendt en ontvangt radiofrequenties (HF) rond 2,4 GHz. Deze microgolfemissies kunnen de werking van veel elektronische apparaten verstoren. Om ongelukken te voorkomen moet u uw hoofdtelefoon uitzetten op de volgende plaatsen: plaatsen waar ontvlambaar gas aanwezig is, in een ziekenhuis, trein, vliegtuig of benzinstation, in de buurt van automatische deuren of brandalarmen. Als u een pacemaker of andere prothese heeft, vraag dan uw arts om advies.

### **INHOUD VAN HET PAKKET**

- Retro-cd-speler
- USB/USB-C-kabel
- Gebruiksaanwijzing

### **PLAATS VAN DE BEDIENINGSELEMENTEN**

1	DECORATIEVE AFSPEELARM / CD AAN/UIT	10	KNOP VOOR BEDRIJFSMODUS/BT-ZENDER (CD/USB/Bluetooth/FM-radio/AUX/BT OUT)
2	LCD-SCHERM	11	AAN/UIT-KNOP ;

3	KNOP VOOR SNEL TERUGSPOELEN/TERUGSPOELEN	12	DRAAIKNOP VOOR VOLUME
4	KNOP VOOR SNEL VOORUITSPOELEN/VOORUITSPOELEN	13	CD-COMPARTIMENT
5	KNOP STOP	14	LUIDSPREKER
6	MODUS CD/USB/BT; AFSPLELEN/PAUZE ;	15	USB-POORT (LEZEN)
7	FM-MODUS: AUTOMATISCH ZOEKEN:	16	HOOFDTELEFOONAANSLUITING/RESETKNOP
8	KNOP VOOR BLUETOOTH-VERBINDING	17	AUX-INGANG
9	KNOP HERHALEN	18	DC-INGANG (USB type C)

## WERKING VAN DE RADIO

1. Druk op de **POWER-knop** tot het apparaat wordt ingeschakeld. De radio gaat aan en het LED-indicatielampje licht op.
2. Als het apparaat in een andere functie staat, druk meerdere keren op **MODE** om de **FM-modus** te selecteren. Op het LCD-scherm verschijnt kort "rAd" en vervolgens "FM" met de huidige frequentie.
3. Om automatisch zenders te zoeken en op te slaan, houd de **zoekknop** ingedrukt tot de frequenties gaan scrollen; laat daarna los.
4. Om handmatig een specifieke zender af te stemmen, druk herhaaldelijk op **TUNE-** of **TUNE+**. Gebruik deze methode voor zwakkere zenders die niet automatisch worden gevonden.
5. Voor automatische afstemming naar de volgende beschikbare zender: houd **TUNE-** of **TUNE+** 1–2 seconden ingedrukt tot de frequentie begint te scrollen. De radio stopt zodra een sterke zender wordt gevonden.
6. Draai aan de **volumeknop** om het gewenste volume in te stellen.

## GEHEUGENVOORINSTELLINGEN

1. Houd de **POWER-knop** ingedrukt om het apparaat in te schakelen.
2. Druk meerdere keren op **MODE** om naar de **FM-modus** te gaan.
3. Stem handmatig of automatisch af op de gewenste zender.
4. Houd de **MEM/M+-knop** ingedrukt. Het geheugennummer knippert op het scherm ("P01" bij de eerste instelling).
5. Kies met ◀◀ of ▶▶ het geheugenpositie.
6. Druk op **MEM/M+** om te bevestigen.
7. Herhaal om tot **40 FM-zenders** op te slaan.

### Opmerking

Het apparaat kan automatisch de 40 sterkste zenders opslaan via automatische scan.

## OPGEROEPEN VAN GEHEUGENZENDERS

Druk herhaaldelijk op **MEM/M+** tot de gewenste voorinstelling verschijnt.

## WERKING VAN DE CD-SPELER

### Belangrijke informatie

Het apparaat leest commerciële CD's en CD-R/CD-RW (afhankelijk van kwaliteit). Sommige zelfgebrande schijven kunnen tot **10 seconden** nodig hebben om te starten.

### Gebruik

1. Open de CD-klep.
2. Plaats de CD met de bedrukte zijde omhoog. De inhoud wordt gelezen en het aantal tracks verschijnt op het LCD-scherm.
3. Pas het volume aan met de **volumeknop**.
4. Druk op **PLAY/PAUSE** om te pauzeren of hervatten.
5. Gebruik ◀◀ en ▶▶ om van track te wisselen.
6. Houd deze toetsen ingedrukt om vooruit/achteruit te spoelen.
7. Druk op **STOP** om te stoppen.
8. Houd **POWER** ingedrukt om uit te schakelen.

## **+10-knop**

Druk op **+10** om 10 tracks vooruit te springen.

## **HERHALINGSMODUS (REPEAT)**

### **Eén track herhalen**

Druk één keer op **REPEAT** — het icoon knippert.

### **Alle tracks herhalen**

Druk twee keer op **REPEAT** — het icoon blijft branden.

### **Map herhalen (MP3)**

Druk herhaaldelijk op **REPEAT** tot “REPEAT FOLDER” verschijnt.

### **Willekeurig afspelen (RANDOM)**

Druk op **REPEAT** tot het willekeur-icoon verschijnt.

### **Herhalen/Willekeurig annuleren**

Druk op **REPEAT** tot alle iconen verdwijnen.

## **PROGRAMMEREN VAN TRACKS (CD)**

1. Met de CD gestopt, houd **MEM/M+** ingedrukt. “P01” verschijnt.
2. Kies een track met **◀◀** of **▶▶**.
3. Druk op **MEM** om te bevestigen.
4. Herhaal voor maximaal **30 tracks**.
5. Bij vol geheugen verschijnt “FUL”.
6. Druk op **PLAY/PAUSE** om het programma af te spelen.
7. Druk twee keer op **STOP** om te wissen.

## **USB / SD-KAART – WERKING**

1. Selecteer **USB** of **SD** via **MODE**.
2. Plaats een USB-stick of SD-kaart (max. **32 GB**).
3. Het apparaat toont het totaal aantal bestanden.

### **Afspelen**

- Druk op **PLAY** om te starten.
- **PLAY/PAUSE** om te pauzeren/hervatten.
- **STOP** om te stoppen.
- **◀◀ / ▶▶** voor vorige/volgende track.
- Ingedrukt houden voor snel zoeken.
- **+10** voor sprongen per 10 tracks.

### **Herhalenmodus**

Zelfde werking als bij CD.

### **USB-programmering**

Tot **99 tracks** programmeerbaar via dezelfde methode als CD.

## **BLUETOOTH – ONTVANGST**

### **Verbinding met smartphone of Bluetooth-apparaat**

1. Selecteer **Bluetooth-modus** (“bt”).
2. Het apparaat zoekt automatisch naar het laatst gekoppelde toestel.
3. Activeer Bluetooth op uw telefoon en selecteer “**0-HALRADCD**”. Code (indien gevraagd): **0000**.
4. Indien nodig: houd **PAIR** ingedrukt om handmatig koppelen te starten.
5. Na verbinding kunt u draadloos muziek afspelen.
6. Voor een nieuwe koppeling: houd **PAIR** ingedrukt om de huidige verbinding te verbreken.
7. Pas het volume aan met de bovenste volumeknop.
8. Gebruik **PLAY/PAUSE**, **◀◀** en **▶▶** voor bediening.

### **Opmerkingen**

- Herstart beide apparaten indien koppelen mislukt.
- Bereik: max. **10 meter**.
- Automatisch opnieuw verbinden binnen  $\pm 20$  sec.
- PCs kunnen handmatig audio-uitgangselectie vereisen.

## OPNIEUW VERBINDEN VIA BLUETOOTH

1. Kies “**0-HALRADCD**” in de lijst met Bluetooth-apparaten.
2. Druk op **PLAY** op uw toestel.

## BLUETOOTH-ZENDER (BT OUT)

1. In CD/USB/SD/AUX: houd **MODE/BT OUT** 2 seconden ingedrukt. “BT1” verschijnt.
2. Externe Bluetooth-ontvangers (hoofdtelefoons, speakers) kunnen nu koppelen.
3. Houd **MODE/BT OUT** opnieuw ingedrukt om terug te keren naar normale modus.

### Let op

- Niet beschikbaar vanuit FM- of Bluetooth-ontvangstmodus.
- Alleen audio van CD/USB/SD/AUX wordt verzonden.

## AUX-INGANG

1. Verbind een 3,5 mm audiokabel met **AUX IN** en met uw extern toestel.
2. Selecteer **AUX-modus**.
3. Start de muziek op uw apparaat.
4. Stel volume af op beide apparaten.
5. Schakel beide toestellen uit na gebruik en ontkoppel de kabel.

## GEBRUIK VAN EEN HOOFDTELEFOON

- Sluit een stereoheadsetfoon aan op de hoofdtelefoonaansluiting.
- De luidsprekers worden automatisch uitgeschakeld.


### Belangrijke richtlijnen

- Hoge volumes kunnen gehoor beschadigen.
- Stop of verlaag het volume bij oorsuizen.
- Ook met “open” hoofdtelefoons: let op het volumeniveau.

## FABRIEKSINSTELLINGEN HERSTELLEN

1. In FM-modus: houd **REPEAT + MODE** gelijktijdig ingedrukt.
2. Alle symbolen verschijnen kort; het apparaat schakelt uit en reset volledig.
3. Alle instellingen, presets en geheugen worden gewist.

## KENMERKEN

Plage de fréquences radio FM	87.5 - 108 MHz
Bluetooth	V5.3
Fréquence Bluetooth	2402~2480 MHz
Puissance de transmission radio-fréquence max	1mW
USB	Ondersteuning voor USB-apparaten tot 32 GB
Source d'alimentation	5 V DC-uitgang 1 A (USB type C)
Batterie lithium rechargeable intégrée	CC 3,7 V  , 3 000 mAh
Puissance de charge min & max	2.5W-30W

## GARANTIE

Volgende items worden niet door de garantie gedekt:

- Natuurlijke omstandigheden, zoals brand of statische ontlading.
- Schade als gevolg van een niet-geautoriseerde reparatie of wijziging of een ongeval.
- Schade als gevolg van verkeerd gebruik of nalatigheid.
- Als het apparaat gewijzigd is of geïntegreerd is met een ander product of gebruikt wordt voor institutionele of commerciële doeleinden.
- Gebruik of installatie die niet aan de voorschriften voldoet.

## RECYCLING



Dit symbool geeft aan dat dit product niet weggegooid mag worden met ander conventioneel huishoudelijk afval in de Europese Unie. Om het milieu en de volksgezondheid tegen de ongecontroleerde lozing van afvalstoffen te beschermen dient u dit apparaat gescheiden van huishoudelijk afval te verwijderen. Het is uw verantwoordelijkheid om dit te doen op een manier die de correcte recyclage en het opnieuw gebruik van de grondstoffen van het apparaat mogelijk maakt. Breng het apparaat hiervoor naar een geschikt inzamelpunt of neem bij twijfel contact op met de verkoper. Het is de plicht van de verkoper van het product om u te helpen het product op de juiste manier weg te gooien voor recycling.

### VEREENVOUDIGDE CONFORMITEITSVERKLARING

WE Connect, 4 avenue Louise-Amélie Leblois, 77700 Serris, verklaart hierbij onder eigen verantwoordelijkheid dat het Halterrego-product **0-HALRADCDBC / 0-HALRADCDBF** wanneer het wordt geïnstalleerd, onderhouden en gebruikt voor de toepassingen waarvoor het is ontworpen en in overeenstemming met de toepasselijke installatienormen, voldoet aan de essentiële vereisten van de EG-richtlijnen: 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende adres: [www.d2diffusion.com](http://www.d2diffusion.com)

Voor technische vragen kunt u contact met ons opnemen via telefoonnummer +33 (0)1 60 95 05 10 of via e-mailadres [contact@connect-we.com](mailto:contact@connect-we.com).



**LE TRI  
+ FACILE**



NOTICE



**BAC  
DE TRI**



FR

Cet appareil  
et ses accessoires  
se recyclent



A DEPOSER  
EN MAGASIN



A DEPOSER  
EN SOCIÉTÉ

OU

Points de collecte sur [www.quefairemesdechets.fr](http://www.quefairemesdechets.fr)

**we.**

[www.connect-we.fr](http://www.connect-we.fr)

WE Connect

4 avenue Louise-Amélie Leblois  
77700 Serris